

УТВЕРЖДАЮ:

Ректор ФГБОУ ВО

«Горно-Алтайский государственный университет»

Бабин Валерий Геннадьевич

« 2017 г.



## ЗАКЛЮЧЕНИЕ

Диссертация Алькеновой Саяжан Николаевны на тему «ЗВУКОИЗОБРАЗИТЕЛЬНЫЕ СЛОВА В АНГЛИЙСКОМ И КАЗАХСКОМ ЯЗЫКАХ», представленная на соискание ученой степени кандидата филологических наук по специальности 10.02.20 «Сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкознание», выполнена на кафедре иностранных языков и методики преподавания ФГБОУ ВО «Горно-Алтайский государственный университет» (ГАГУ) в период с 03.11.2010 г. по 01.03.14 г.

В 2010 г. окончила факультет иностранных языков ГОУ ВПО «Горно-Алтайский государственный университет», присуждена квалификация «Учитель английского и немецкого языков» по специальности «Иностранный язык». В 01.03.2014 г. окончила очную аспирантуру по специальности 10.02.20 «Сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкознание» при кафедре английского языка. Удостоверение о сдаче кандидатских экзаменов выдано 27.06.2017 г. ФГБОУ ВО «Горно-Алтайский государственный университет».

В период подготовки диссертации С.Н. Алькенова работала старшим лаборантом кафедр английского языка, германской филологии и МПИЯ. В настоящее время С.Н. Алькенова работает старшим лаборантом кафедры иностранных языков и методики преподавания ФГБОУ ВО «Горно-Алтайский государственный университет».

Научный руководитель – доктор филологических наук, профессор кафедры английской филологии Шецинского университета (Польша) Молчанова Ольга Тихоновна.

По итогам обсуждения на заседании кафедры иностранных языков и методики преподавания (выписка из протокола № 10 от 13.06.2017 г. прилагается) принято следующее заключение:

рекомендовать диссертацию Алькеновой Саяжан Николаевны «Звукоизобразительные слова в английском и казахском языках» к защите на соискание ученой степени кандидата филологических наук по специальности 10.02.20 «Сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкознание».

Диссертация Алькеновой Саяжан Николаевны соответствует специальности 10.02.20 «Сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкознание» и выполнена в полном соответствии с требованиями ВАК, предъявляемыми к научно-квалификационным работам подобного рода: автор диссертации является достаточно квалифицированным исследователем, способным к самостоятельной научной работе в сфере лингвистической типологии и лингвокогнитивных исследований. Научные результаты диссертационного исследования С.Н. Алькеновой опубликованы в рецензируемых научных изданиях, рекомендованных ВАК.

**Личное участие Алькеновой Саяжан Николаевны в получении результатов, изложенных в диссертации, заключается в:**

1) самостоятельном отборе материала исследования: автором самостоятельно произведена выборка звукоизобразительных слов общим объемом 2784 единиц из словарей английского и казахского языков разного типа. Глоссарий звукоизобразительных слов английского и казахского языков, на которых основана работа, приведен в приложениях № 7, № 8;

2) обосновании необходимости применения комплекса различных методов к исследуемому материалу: автор, исходя из того, что

полипарадигмальный подход признаётся наиболее плодотворным в современной лингвистике, в практической части своей работы для исследования собранного материала задействовала основные положения современных научных парадигм: структурной лингвистики (лексической семантики), когнитивной лингвистики (когнитивной семантики), психолингвистической и антропоцентрической парадигм;

3) систематизации звукоизобразительных лексем исследуемых языков с точки зрения теории доменов Р. Лангакера с помощью филиации их значений в терминах ядра и периферии, позволившей прийти к новым выводам, изложенным в диссертации;

4) разработке обобщающей когнитивной матрицы, объединяющей концепты в концептуальные домены, репрезентированные значениями звукоизобразительных лексем (на материале английского и казахского языков).

Автор достаточно полно изучила научную литературу исследуемой тематики; провела необходимую исследовательскую работу по теме диссертации.

**Степень достоверности результатов исследования.** Достоверность полученных результатов определяется полнотой рассмотренного материала на достаточно высоком научно-теоретическом уровне. Все положения, выдвинутые в диссертации, основательно доказаны. Итоговые результаты работы, изложенные в заключении, соотносятся с целью и задачами, сформулированными во введении и четырех главах исследования.

Материалом для исследования послужили звукоизобразительные слова английского и казахского языков, общий корпус собранной выборки которых составил 2784 единиц, из них – 1716 английских и 1068 казахских. Наиважнейшим источником информации для пополнения выборки звукоизобразительных слов оказались: Англо-русский словарь В.К. Мюллера, Новый Большой англо-русский словарь Ю.Д. Апресяна, Webster's

Encyclopedic Unabridged Dictionary of the English Language, Казахско-русский, Русско-казахский словарь К. Бектайұлы, Казахско-русский, Русско-казахский словарь М. Туйлемисова. Из собранной автором выборки 560 лексем английского и 300 лексем казахского языков были исследованы в области современной когнитивной лингвистики.

Достоверность исследования обеспечивается не только обработкой большого эмпирического материала, но и использованием методики комплексного исследования.

**Степень новизны полученных автором результатов.** Научная новизна исследования обусловлена: 1) включением в изучение единиц английского и казахского языков, недостаточно изученных в полном объёме и в их сопоставлении; 2) исследованием всех известных в английском и казахском языках способов словообразования звукоизобразительных слов и их соотношением; 3) использованием когнитивного (концептуального) подхода для анализа и описания лексико-семантических групп звукоизобразительных слов; 4) впервые предпринятой попыткой систематизации звукоизобразительных лексем с точки зрения теории доменов Р. Лангакера в терминах ядра и периферии; 5) впервые разработанной когнитивной матрицей, объединяющей концепты в концептуальные домены, репрезентированные значениями звукоизобразительных лексем английского и казахского языков.

**Теоретическая значимость** исследования состоит в том, что всестороннее изучение звукоизобразительных слов английского и казахского языков способствует решению ряда проблем, связанных с этой категорией единиц в языках. Данная работа вносит значительную ясность в определение статуса и характеристик звукоизобразительных слов английского и казахского языков, разрабатывает возможности применения словообразовательной, фонотактической и когнитивной теорий для анализа звукоизобразительных слов исследуемых языков. **Теоретическая**

**значимость** проведённого исследования также определяется его вкладом в разработку актуальных проблем современной когнитивной лингвистики и фоносемантики.

**Предложения о практическом использовании научных результатов исследования.** Практическая значимость диссертации связана с возможностью применения ее результатов для разработки курсов и спецкурсов по лингвистической типологии, когнитивной лингвистике, в практике вузовского преподавания в лекционных и теоретических курсах по лексикологии, языкознанию, грамматике, в переводческой практике.

Диссертация соответствует современному уровню развития науки, ее основные положения получили высокую оценку при обсуждении на кафедре, в процессе обсуждения выступлений соискателя на научных конференциях межвузовского и регионального уровня и публикаций в научных журналах.

**Сведения о полноте опубликованных результатов.** По теме диссертации опубликовано 9 статей, 3 из которых – в научных изданиях, рекомендованных ВАК РФ (в тексте отмечены курсивом).

1. Алькенова С.Н. Концептуальные домены подражательных лексем английского языка [Текст] / С.Н. Алькенова // Мир Науки, Культуры, Образования. – Горно-Алтайск: Изд-во РИО ГАГУ, 2013. – № 2(39). – С. 251-253.
2. Алькенова С.Н. Словообразование подражательных слов английского языка [Текст] / С.Н. Алькенова // Мир Науки, Культуры, Образования. – Горно-Алтайск: Изд-во РИО ГАГУ, 2014. – № 3(46). – С. 187-190.
3. Алькенова С.Н. Исследование кластеров подражательных слов английского и казахского языков [Текст] / С.Н. Алькенова // Филологические науки. Вопросы теории и практики. – Тамбов: Изд-во Грамота, 2015. – № 2 (44). – Ч.2. – С. 18-22.
4. Алькенова С.Н. Звукоподражательные слова домена «Животный мир» в английском и казахском языках [Текст] / С.Н. Алькенова // Вестник

- молодых учёных. – Горно-Алтайск: Изд-во РИО ГАГУ, 2012. – № 9. – С. 26-29.
5. Алькенова С.Н. Сопоставление баз данных подражательных лексем английского и казахского языков [Текст] / С.Н. Алькенова // Общетеоретические и типологические проблемы языкознания: V Международная научная конференция (Бийск, 8 октября 2012 г.) – Вып. 2. – Бийск: Изд-во АГАО, 2012. – С. 136-142.
  6. Алькенова С.Н. Концептуальные домены подражательных лексем английского и казахского языков [Текст] / С.Н. Алькенова // Язык, культура и межкультурная коммуникация: IV Международная научно-практическая конференция (Ховд, 19-20 сентября 2014 г.) – Ховд, 2014. – С. 285-294.
  7. Алькенова С.Н. Словообразование подражательных слов казахского языка [Текст] / С.Н. Алькенова // Урал-Алтай: через века в будущее: Материалы Всероссийской научной конференции (Горно-Алтайск, 2-5 июля 2014 г.) – Горно-Алтайск: Изд-во РИО ГАГУ, 2014. – С. 383-389.
  8. Алькенова С.Н. Характеристика подражательных слов (по материалам последних публикаций) [Текст] / С.Н. Алькенова // Вестник молодых учёных. – Горно-Алтайск: Изд-во РИО ГАГУ, 2014. – № 9. – С. 8-12.
  9. Алькенова С.Н. Слоговая структура подражательных слов английского и казахского языков [Текст] / С.Н. Алькенова // Гуманитарные исследования в Горном Алтае: Материалы межрегиональной научно-практической конференции. – Горно-Алтайск: Изд-во РИО ГАГУ, 2016. – С. 65-72.

В опубликованных работах материалы диссертационного исследования представлены полно.

**Специальность, которой соответствует диссертация.**

Диссертация Алькеновой Саяжан Николаевны соответствует специальности 10.02.20 – Сравнительно-историческое, типологическое и

сопоставительное языкоzнание (пункты паспорта специальности 10.02.20: - исследование и описание языка через его системное сравнение с другими языками с целью пояснения его специфичности; - выявление различий (контрастности) между двумя сравниваемыми языками; - установления сходства и различия языков (языкового строя) на основе наиболее общих и наиболее важных свойств языка, независящих от их генетического родства и скрытых от исследователя при других лингвистических подходах; - количественная, семасиологическая, ономасиологическая; классификационная, характерологическая; фонологическая, фонетическая, морфологическая, лексическая (слов); универсальная, специальная; общая, частная; графическая (транскрипции); - сопоставительная семантика;).

**Рекомендация к защите.** Диссертация Алькеновой Саяжан Николаевны «Звукоизобразительные слова в английском и казахском языках», представленная на соискание ученой степени кандидата филологических наук по специальности 10.02.20 – Сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкоzнание, соответствует требованиям, предъявляемым к кандидатским диссертациям, представляет собой актуальное, самостоятельное законченное исследование, выполненное на должном теоретическом уровне и имеющее научную и практическую ценность.

Диссертация Алькеновой Саяжан Николаевны «ЗВУКОИЗОБРАЗИТЕЛЬНЫЕ СЛОВА В АНГЛИЙСКОМ И КАЗАХСКОМ ЯЗЫКАХ», рекомендуется к защите на соискание ученой степени кандидата филологических наук по специальности 10.02.20 – Сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкоzнание.

Заключение принято на заседании кафедры иностранных языков и методики преподавания ФГБОУ ВО «Горно-Алтайский государственный университет». Присутствовало 26 человек. Результаты голосования: «за» – 26 чел., «против» – 0 чел., «воздержались» – 0 чел., протокол № 10 от «13» июня 2017 г.

Янкубаева Айсулу Сергеевна,  
кандидат филологических наук, доцент,  
и.о. заведующей кафедрой иностранных языков  
и методики преподавания ФГБОУ ВО  
«Горно-Алтайский государственный университет»,

*Сергей*

*Горохова*

Горохова Вера Сергеевна, секретарь

